



les  
**Arts**  
**Borescences\***

**25 26 27**  
**JUIN 2010**

**Parc du Château**  
**MAYENNE**



\* À découvrir sans modération !

[www.myspace.com/lesartsborescences](http://www.myspace.com/lesartsborescences)



# PROGRAMMATION

LIRE ATTENTIVEMENT AVANT EMPLOI

## VENDREDI 25 JUIN

- 20h00 **MIETTES** Rémi Luchez [École P. & M. CURIE]
- 21h30 **STÉRÉOPTIK** J-B. Maillet et R. Bermond [Théâtre Municipal]
- 23h00 **SÉVILLE 82** RED / TESSIER / MARINESCU [Parc du Château]

## SAMEDI 26 JUIN

- 15h00 **DOCUMENTAIRES ENVIRONNEMENTALISTES** [Théâtre Municipal]
- 20h00 **LE BAND** [Parc du Château]
- 21h30 **CABADZI** [Parc du Château]
- 23h00 **GONG IDEM GONG** [Parc du Château]
- 00h30 **PILÖT** [Parc du Château]

## DIMANCHE 27 JUIN

- 11h00-17h30 **VESTIGES CHIMÉRIQUES** Carte blanche Collectif Aïe Aïe Aïe  
[Musée du château] 5 séances de 11h00 à 17h30
- 12h00-14h00 **PIQUENIK LUDIEMENT SONOR** [Parc du Château]
- 14h00 **CERCLE DE CAILLOUTOLOGIE** Cie Chiken Street [Parc du Château]
- 15h00 **DUO POUR BÂTON ET CORDE** Cie Ubi [Parc du Château]
- 16h00 **LA BEAUTÉ DU MONDE** Cie Qualité Street [Parc du Château]
- 17h30 **FANTAZIO EN TRIO / ARTHUR RIBO** [Théâtre Municipal]

**VEN.25**

**ÉCOLE P. ET M. CURIE**

**20h00**

Cirque /  
fil souple, clown

## MIETTES

Rémi Luchez

**entrée  
5€**

Quatre bouts de bois, du fil de fer, presque rien ou plutôt quelques miettes et c'est déjà beaucoup pour ce solo.

Rémi Luchez anime une galerie de portraits tour à tour inquiétants ou joyeux, acrobates ou manipulateurs d'objets. Ici, la prouesse importe peu et l'extraordinaire s'efface pour laisser place au moment présent, au rassemblement autour d'un clown funambule qui tente de tenir en équilibre sur un minuscule fil de fer...

Rémi vient passer quelques jours à Mayenne, dans le cadre d'une tournée de 2 mois à vélo, qui l'emmènera de Charente en Bretagne.

<http://galapiat-cirque.fr/Remi-Luchez/>



© photo : Milan Szytura

## BILLETTERIE

Cette année nous vous proposons 2 spectacles avec entrée payante : réservation conseillée car le nombre de places est limité !

### Réservation

Points de vente :

- L'Agitato (Mayenne)
- Le Kiosque (Mayenne)
- Billetterie en ligne (+ frais 1€)

[http://www.weezevent.com/les\\_arts\\_borescences](http://www.weezevent.com/les_arts_borescences)

### Sur place

À l'entrée du festival 30 mn avant le début du spectacle, dans la limite des places disponibles.

### Information relative à la billetterie :

02 43 08 72 78  
[artsborescences@yahoo.fr](mailto:artsborescences@yahoo.fr)

**VEN.25****THÉÂTRE MUNICIPAL****21h30**Musique/  
arts plastiques

© photo: Claire Curt

**STÉRÉOPTIK**

J-B. Maillet et R. Bermond

**entrée  
5€**

Tour à tour dessinateurs bruiteurs, hommes-orchestres projectionnistes, conteurs accessoiristes, J.-Baptiste Maillet et Romain Bermond vous invitent à découvrir un univers insolite, intime et drôle, où dessin et musique jouent une partition à quatre mains. Les différents tableaux s'enchaînent comme les séquences d'un film, un film muet, ludique, tantôt imaginaire, tantôt narratif où son et image se croisent, s'entremêlent et se répondent. Chaque séquence du film se fabrique sous nos yeux, prenant forme dans l'élaboration de dessins projetés sur écran géant, et d'une création musicale composée en direct. Vous vous laisserez captiver par cet univers drôle et poétique.

[www.myspace.com/stereoptik](http://www.myspace.com/stereoptik)

**VEN.25****PARC DU CHÂTEAU****23h00**

TV Concert



© photo: Christophe Le Dévéhat

**SÉVILLE 82**

RED / TESSIER / MARINESCU

Séville 82 est un TV concert autour d'images de la mythique demi-finale de football France-Allemagne, lors de la Coupe du Monde en Espagne. Autour de cette rencontre sportive légendaire qui a marqué la mémoire collective, le trio retrouve son terrain de jeu favori, la scène, pour livrer une interprétation sensible et musicale de ce match.

*«Aucun film au monde, aucune pièce ne saurait transmettre autant de courants contradictoires, autant d'émotions que la demi-finale perdue de Séville»*

Michel Platini.

[www.myspace.com/seville82tvconcert](http://www.myspace.com/seville82tvconcert)



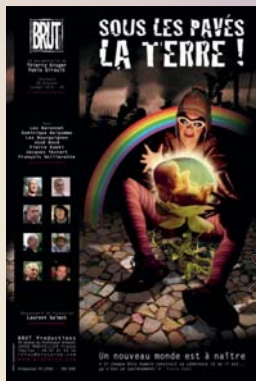
## PROJECTIONS DE DOCUMENTAIRES ENVIRONNEMENTALISTES

### [ SOUS LES PAVÉS, LA TERRE! ]

T. Kruger et P. Girault (95 mn)

Ce film, c'est un peu de lien social en plus, c'est le parcours d'hommes et de femmes qui, à un moment, ont changé vis à vis de leur rapport à la terre. Il vise à présenter des solutions alternatives au modèle socio-économique actuel, qui doivent être humanistes mais pécunies d'imagination et de rêve.

[www.brutprod.com](http://www.brutprod.com)



### [ GREEN ]

Patrick Rouxel (48 mn)

Elle s'appelle Green, c'est une femelle orang-outan, victime de la déforestation et de la surexploitation des ressources naturelles. Ce film retrace avec émotion les derniers jours de Green. C'est une promenade en images à la découverte des trésors de la biodiversité de la jungle et de l'impact dévastateur des déforestations massives pour l'exploitation de l'huile de palme.

[www.greenethefilm.com](http://www.greenethefilm.com)



## SAM.26 PARC DU CHÂTEAU

20h00 Nouveau folklore



### LE BAND

Deux ans qu'ils font la route au service d'une musique aux origines bien douteuses, mais pourtant bien vivante... Deux ans qu'ils entendent que c'est du trad mais qu'en fait non... Deux ans d'étiquettes mal cousues qui retombent à chaque concert, bref... C'est avec la conviction que les apparences sont parfois trompeuses, que Le Band se propose de déconstruire un peu les idées reçues. *« Ce gang nous revient avec l'alliance d'un nouveau folklore qui résonne comme une musique résolument tournée vers l'avenir. Leurs influences vont et viennent, elles virevoltent au gré des morceaux, elles sautent avec l'insouciance et l'énergie qui appartient à leur âge. »* La Cité de l'Accordéon.

[www.myspace.com/leband2s](http://www.myspace.com/leband2s)

## SAM.26 PARC DU CHÂTEAU

21h30 Eclectro tzigane/  
hip hop vocal



© photo: Bastien Chamoreau

### CABADZI

Issu de des arts de la rue, Cabadzi a gardé ce goût de la théâtralité, c'est un véritable concert-spectacle qu'il nous offre ! C'est un set atypique, une balade entre chanson pop, slam et hip-hop. Une douce émeute, une histoire de militantisme à la poésie musicale et textuelle.

*« Un combo presque improbable qui livre un projet étonnant et détonnant. Le résultat est plus que réussi : des textes profonds, des rythmes novateurs et surtout une inventivité incroyable. Une "Émeute de Souffles" qui nous laisse sans voix. »* Longueur d'Ondes. Cabadzi est sélectionné dans « les découvertes » du Printemps de Bourges 2010.

[www.myspace.com/cabadzi](http://www.myspace.com/cabadzi)

**SAM.26****PARC DU CHÂTEAU****23h00**Création electro/  
video/rock

© photo: WELCOME

## GONG IDEM GONG

C'est un melting-pot bouillonnant de sons et d'images, révélant une cohérence inattendue entre l'électro live de Gong Gong, et les contorsions musicales aux pulsations rock lunatiques d'IDEM.

Pièce par pièce, cette collaboration s'affirme bien au-delà de la musique : multi-projections d'images décalées, lumières hypnotiques et scénographie mouvante, s'allient et enveloppent les musiciens dans des tableaux toujours évocateurs.

En découlent cette chaleur des mélodies envoûtantes, cette puissance et ces tourbillons d'effets sonores, générateurs de sensations fortes, pour un projet live énergique, sincère et affirmé.

[www.myspace.com/gongidemgong](http://www.myspace.com/gongidemgong)

**SAM.26****PARC DU CHÂTEAU****00h30**

Pop/rock débridée



Album Mother / Graph.: A. Cairne

## PILÔT

Une voix féminine captivante, une énergie délirante, un foisonnement d'arrangements jubilatoires...

*« La lolita à voix d'ange soudain part en vrille, en loopings, en onomatopées, se rétablit en piqué, nous happe au passage et nous entraîne dans ses folles acrobaties aériennes. Renversant. » Réseau Printemps - Avril 2009.*

[www.myspace.com/00pilot](http://www.myspace.com/00pilot)



7

# PiqueNik LudiQuement SonoR

PARC DU CHÂTEAU

**DIM.27**

dès 12h00



Pourquoi ne pas bouleverser les traditions et troquer le poulet dominical contre un pique-nique bucolique sous les arbres? Avouez que c'est

tendant... Alors apportez votre poulet et échangez une cuisse contre l'appétissante tarte aux pommes du voisin...

Le tout parsemé de virevoltantes mélodies du duo de violoncellistes Caminata, de mots susurrés par le collectif DireLire et de découvertes ludiques avec la joyeuse équipe de Payaso Loco autour de nombreux jeux insolites!

**25/26/27** PARC DU CHÂTEAU

Intervention plastique



## **DIOPTINE**

Les artistes adhérents de Dioptine vont jouer de leurs pinceaux, de leurs couteaux, de leurs appareils photos, en bref de tous les moyens d'expression de leur créativité pour habiller l'espace dédié par le festival des Arts' Boreoscences dans le parc du château. Un indice : l'art est éphémère.

[dioptine.blogspot.com](http://dioptine.blogspot.com)

## **DIM.27** PARC DU CHÂTEAU

**14h00**

Conférence pata-géo-  
logique argumentée



© photo : Tristan Vigouroux

### **LE CERCLE DE CAILLOUTOLOGIE**

Cie Chicken Street

Le but de cette conférence est de faire découvrir au grand public généralement peu informé, voir ignare, l'incroyable diversité du monde des cailloux mais aussi de dénoncer l'esclavage injuste dans lequel les hommes maintiennent les cailloux depuis l'âge de pierre!

C'est une invitation à entrer dans le monde de Roger Suchard, clown tatillon, érudit et enthousiaste. Un monde fait de loufoqueries et de démonstrations périlleuses!

[www.cailloutologie.fr](http://www.cailloutologie.fr)



## **DIM.27** PARC DU CHÂTEAU

**15h00**

Danse/ manipulation  
d'objets



© photo : Cie Ubi

### **DUO POUR BÂTON ET CORDE**

Cie Ubi

Ce duo raconte sans mots l'histoire de deux êtres qui partagent leur existence, qui cherchent comment composer à deux. Ensemble ils réinventent, avec les objets, des jeux d'adulte et d'enfant, jeux de pouvoir et de séduction, d'où émerge une tendre complicité. Deux poids, deux mesures, deux énergies opposées et complémentaires.

Un jeu chorégraphique qui conjugue manipulation d'objets et mouvement, où corps et objets circulent selon les événements, l'espace, l'humeur de la danse, entraînant l'inévitable rencontre avec l'autre. Un ballet aérien, un duo qui suspend le temps et vous emmène dans une bulle de légèreté.

[www.cie-ubi.com](http://www.cie-ubi.com)

**DIM.27** PARC DU CHÂTEAU

16h00 Théâtre burlesque



© photo: Le Fourneau

## LA BEAUTÉ DU MONDE

Cie Qualité street

Mickaël Robinet, ex-fonctionnaire du service public postal se trouve être détenteur d'un savoir fabuleux qu'il tient à nous transmettre. Mais avant cela, il va falloir « faire table rase du scepticisme et ouvrir le champ des possibles ». Une vision très fine de la société, de ses travers et surtout de notre capacité à critiquer sans jamais agir. « Peuples du monde, vous êtes tous bons, mais vous êtes majoritairement mous ». Voilà un humour qui met le doigt et surtout les mots là où ça fait mal et fait mouche.

[www.qualitestreet.com](http://www.qualitestreet.com)



**DIM.27** PARC DU CHÂTEAU

17h30 Nomadisme urbain/  
accidents sonores



© photo: Hélène Bozzi

## FANTAZIO EN TRIO & ARTHUR RIBO

Artiste iconoclaste, fantasque, chaotique, atypique, rêveur, utopiste, Fantazio bouscule les convenances, adresse aux normes étriquées un étonnant pied de nez. Avec Benjamin Colin et Frank Williams, ils créent un style improbable, synthétisent des influences les plus contradictoires, associent des sonorités des plus étranges ; sifflets, chaîne en fer, chaise en métal, jouets...

Pour ce concert, Arthur Ribo, slameur-improvisateur de talent que le public des Arts'Borescences a découvert l'an passé, est l'invité de Fantazio. Une rencontre artistique et humaine qui laisse prévoir de beaux moments de poésie débridée.

[www.fantazio.org](http://www.fantazio.org)

**DM.27****MUSÉE DU CHÂTEAU****11h00, 14h30,  
15h30, 16h30  
17h30**

Théâtre d'objets



© photomator: Cie Aïe Aïe Aïe

## VESTIGES CHIMÉRIQUES

Carte Blanche Cie Aïe Aïe Aïe

Une archéologue spécialisée dans les technologies de pointes a retrouvé, grâce à son scanner électromagnétique, les signes de personnages fabuleux restés bloqués dans le château de Mayenne au moment de l'incendie de l'an 1010. En raison de ce terrible accident, ces héros surnaturels n'ont malheureusement pas pu accomplir leur destin, ils sont devenus des anti-héros. Nous proposons de rendre au public les vestiges de ces moments de vie brutalement interrompus.

[Attention jauge limitée!] Co-production : Musée du château de Mayenne

[www.aieaieaie.fr](http://www.aieaieaie.fr)

# PRÉCAUTIONS D'EMPLOI

## DÉVELOPPEMENT DURABLE

Le festival inscrit son action dans une démarche de développement durable : toilettes sèches, verres réutilisables, déco utilisant des matériaux recyclés, couverts biocompostables, produits locaux.

## COVOITURAGE

Pensez au covoiturage!!! Rendez vous sur le site myspace du festival pour trouver les infos de co-voiturage...

## SE LOGER

Camping municipal : 02.43.04.57.14

Office du tourisme : [www.paysdemayenne-tourisme.fr](http://www.paysdemayenne-tourisme.fr)

## INFOS/CONTACTS

[artsborescences@yahoo.fr](mailto:artsborescences@yahoo.fr) // 02 43 08 72 78

# ACTIONS CULTURELLES

RENSEIGNEMENTS AGITATO :

02.43.04.22.93

en partenariat avec l'Agitato

## RENCONTRE MUSIQUES ACTUELLES

Nous proposons à des jeunes groupes mayennais accompagnés par l'Agitato de rencontrer deux groupes programmés sur le festival.

## C'EST LE CIRQUE AU POMMIER !

Temps fort autour des arts du cirque sur le quartier du Pommier :

Résidence de Rémi Luchez à l'école Pierre & Marie Curie (séance scolaire de Miettes, rencontres...) | Le 18 juin à 18h30 à l'école Pierre & Marie Curie spectacle des élèves de l'atelier Cirque | Animation, repas partagé...

\*\*\*\*\*  
Un grand merci, aux bénévoles, aux partenaires, au Kiosque, à l'UTL, Atmosphère 53, au centre social l'Agitato, la communauté de communes d'Évron, aux personnels municipaux et à toutes les personnes qui ont rendu possible cette 4<sup>ème</sup> édition du festival Les Arts'borences.



### Partenaires locaux

PEINTURE - VITRERIE  
**BARRÉ**  
Revêtements de sols - Ravalement façade

Planète Bières

MIDWEST  
JUNIOR - HOMMES - FEMMES

Boulangerie - Pâtisserie Renault

Gandon Transports

Cours des Halles

QUE POUR elle

Le Fluvial

SAS PARIS MATERIAUX  
MATÉRIELS DE CONSTRUCTION  
BOIS ET DÉRIVÉS

LETETRE S.A.R.L.  
MAÇONNERIE

WAREIN S.A.

Du sourire à partager

Michel CARPENTIER  
Dijoutier

MAXI PNEU PLUS  
Vente et entretien automobile

BAR - RESTAURANT - CREPERIE  
**LE HERCE**

An coin de la rue

Pannick Borneau

BISCUITERIE RICHARD  
ARTISAN

RAPIDO  
KAMPING CARAVANS